

BRUCK.



TRANSPARENCY

PENDELLEUCHTE
PENDANT LUMINAIRE

TRANSPARENCY / DOWN LED S



TRANSPARENZ AUF GANZER LINIE TRANSPARENCY ALL ALONG THE LINE



1 : 1

Die TRANSPARENCY weiß durch einen beeindruckenden Kontrast zu faszinieren: Der massive Acrylblock, aus dem die Leuchte gefertigt ist, überrascht mit transparenter und unaufdringlicher Leichtigkeit.

Durch ihre nach unten gerichtete Lichtverteilung und die Länge von knapp 100 cm eignet sich die Pendelleuchte hervorragend zur Beleuchtung langer Esstische. Dabei erfüllt die TRANSPARENCY gleich zwei Funktionen: Einerseits akzentuiert sie mit ihrem fokussiertem Licht die Tischplatte, indem sie sie hell ausleuchtet. Andererseits schafft sie ein gemütliches, blendfreies Miteinander, da die am Tisch sitzenden Personen in gedämpftem Licht zurücktreten. Die Pendellänge kann dabei durch eine filigrane Höheneinstellung verändert werden. So können Sie den Lichtkegel jederzeit an Ihre Bedürfnisse anpassen.

Neben der massiven Leichtigkeit des Designs, stehen auch die minimalistische Optik und die extravagante Lichtwirkung der Leuchte in einem Kontrast zueinander. Im ausgeschalteten Zustand gibt sich die TRANSPARENCY diskret und zurückhaltend. Eingeschaltet wird sie zum lichtstarken Highlight im Essbereich und zeigt die volle Pracht ihrer innovativen LED-Technologie, die ein gemütliches, warm-weißes Licht zaubert.

Die avantgardistische Erscheinung der TRANSPARENCY ist mit einem minimalen Retro-Touch angereichert. Diese aufregende Mischung aus sachlicher Moderne und einem Schuss Klassik macht die Leuchte offen für alle Einrichtungsstile. Ob als Betonung eines modernen Ambientes oder als Kontrast zu einem gediegenen Einrichtungsstil – die TRANSPARENCY inszeniert den Raum auf stilvolle Weise.

TRANSPARENCY knows how to impress with its striking contrast: The massive acrylic block, from which the luminaire is produced, will surprise you with its transparent and unobtrusive lightness.

With its downward light distribution and its length of nearly 100 cm, the pendant is outstandingly suited for bringing light to long dining tables.

The TRANSPARENCY thus fulfils two functions at the same time: On the one hand, it accents the table top with its focused light by illuminating it brightly. On the other hand, it creates a comfortable, glare-free co-existence, because the people sitting at the table withdraw in damped light. The suspension length can be changed through a fine height adjustment. Thus, you can adjust the light cone to your needs at any time.

In addition to the tremendous lightness of the design, the minimalist look and the extravagant lighting effect of the luminaire are also in contrast to one another. In the switched-off state, TRANSPARENCY is discreet and restrained. When switched on, it produces a bright highlight in the dining area, and displays the full splendour of its innovative LED technology, which conjures up a comfortable, warm white light.

The avant-garde appearance of the TRANSPARENCY is enriched with a minimalistic retro touch. This exciting blend of proper modernity and a touch of the classic make the luminaire amenable to all interior design styles. Whether as an emphasis on a modern ambience or as a contrast to a dignified style – the TRANSPARENCY stages the room in a stylish manner.

CHROM CHROME



MATTCHROM MATT CHROME



MASSIVE LEICHTIGKEIT UND EXTRAVAGANTE LICHTWIRKUNG FÜR DIE MODERNE ESSTISCHBELEUCHTUNG

MASSIVE LIGHTNESS AND EXTRAVAGANT ILLUMINATION FOR
MODERN DINNER TABLE LIGHTING



Durchdachter Baldachin

Dank dem hochwertig verarbeiteten, technisch ausgefeilten Baldachin ist die Montage der TRANSPARENCY besonders komfortabel. So wird zunächst nur der Baldachin an der Decke montiert. Anschließend können Sie die Leuchte durch einfaches Hineinstecken der Seile am Baldachin anbringen.

Well thought-out canopy

Thanks to the high quality processing, sophisticated canopy, it is particularly convenient to assemble the TRANSPARENCY. Thus, the canopy is first mounted to the ceiling. Then, you can attach the luminaires to the canopy by simply inserting the cables.

Filigrane Höheneinstellung

Der Abstand zur Tischplatte wird durch eine dezente, stufenlose Höheneinstellung verändert. Die einfache Bedienung erfolgt durch Betätigung der Seileinführungen an den beiden Pendelstangen.

Filigree height adjustment

The distance to the table top is changed by a subtle, infinitely variable height adjustment. The simple operation takes place by controlling the cable inserts on both of the pendulum rods.

Lichtverteilung durch Höheneinstellung

Dank der flexiblen Höheneinstellung können Sie den Lichtkegel, der fokussiert die Tischplatte ausleuchtet, jederzeit an Ihre Bedürfnisse anpassen. Die Handhabung der Höheneinstellung ist dabei besonders einfach und erfolgt ohne zusätzliches Werkzeug.

Light distribution through height adjustment

Thanks to the flexible height adjustment, you can adjust the cone of light, which illuminates the table top in a focused manner, to your needs at any time. Handling the height adjustment is thus particularly simple and can be done without additional tools.





Erlesene Lichtqualität

Die TRANSPARENCY spendet ein faszinierendes und gemütliches Licht zum Wohlfühlen. Ihr warm-weißes Licht macht Ihren Esstisch zum Mittelpunkt des Esszimmers, ohne dass die am Tisch sitzenden Personen geblendet werden. Die hochwertigen LED bieten eine sehr gute Farbwiedergabe von $R_a < 90$. Dies lässt Farben besonders natürlich und farbgetreu erscheinen.

Exquisite light quality

The TRANSPARENCY bestows a fascinating and cosy feel-good light. Its warm white light makes your dinner table the focus of the dining room without blinding the people sitting around it. The high quality LEDs offer a very good colour rendering of $R_a < 90$. This allows colours to appear particularly natural and true.

Moderne LED-Technik

Die acht warm-weißen LED mit einer Farbtemperatur von 3000 Kelvin, 26 Watt und 1.600 Lumen, leuchten Ihren Esstisch gleichmäßig und hell aus. Gleichzeitig sorgt die fortschrittliche LED-Technologie für eine Energieersparnis von bis zu 80% gegenüber herkömmlichen Glühlampen.

Modern LED technology

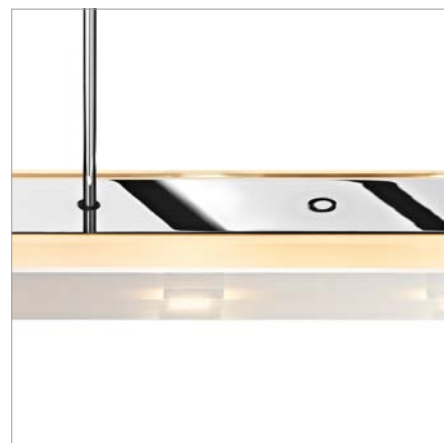
The eight, warm white LED with a colour temperature of 3,000 Kelvin, 26 watts and 1,600 lumens light up your dining table uniformly and brightly. At the same time, the advanced LED technology provides for energy savings of up to 80% compared to conventional bulbs.

Praktischer Touchdimmer

Ein praktischer Touchdimmer an der Oberseite der Leuchte ermöglicht die Regulierung einer individuellen Lichtstimmung am Esstisch. Dabei wird die zuletzt eingestellte Helligkeit mithilfe einer Memory-Funktion gespeichert und nach dem erneuten Einschalten wieder hergestellt.

Practical touch dimmer

A practical touch dimmer on the top side of the luminaire allows the regulation of an individual lighting scene at the dinner table. Here, the last set brightness is stored using a memory function and is restored after being turned on again.



TRANSPARENCY / DOWN LED S



Ihr BRUCK-Lichtberater vor Ort:
Your local BRUCK lighting advisor:

02/2013 K99999-791

BRUCK GMBH & CO.KG
INDUSTRIESTRASSE 22A

44628 HERNE

TELEFON: +49(0)2323/591-0

FAX: +49(0)2323/591-100

WWW.BRUCK.DE